

‘నీ కాలు మొక్కుతా! నీ బాన్చుని!’

ఆ రోజుల్లో రంగారావు ఆరితేరిన రాజకీయవేత్త. నాబోటి నిస్తేజ ప్రాణులకు సహితం ప్రాణం పోసేటట్టు మాట్లాడేవాడు. ఆరోజుల్లో అతను వేదిక మీదికి ఎక్కి “మన పట్టాభిగారు, మన ప్రకాశంగారు, మన కళాగారు, మన నడింపల్లి నరసింహారావుగారు” అనిదంచి మాట్లాడేస్తుంటే నాకు అనూయగా వుండేది. అవన్నీ కోతలుకావు కూడాను. కాంగ్రెసు జిల్లా, రాష్ట్ర ఎన్నికల సందర్భంలో రంగారావు పెత్తనంకూడా వుంటూవుండేది. అతనికి అన్ని విషయాలూ ముందుగా తెలుస్తూ వుండేవి.

ఉప్పు సత్యాగ్రహంలో జైలుకువెళ్ళి బయటికొచ్చాడు రంగారావు. నేను ఉదరనిమిత్తం నైజాము రాజ్యం వెళ్తుంటే నావెంట రంగారావు కూడా

వచ్చాడు. అక్కడ అతని బందువొకాయన హనుమకొండలు వైద్యుడుగా వుంటుండేవాడు. ఆ ప్రాంతం చూడటం మాకిద్దరికీ అదే కొత్త.

“ఏమిటోయ్, వీళ్ళంతా ఇంత బైతుముందా కొడుకులేం?” అన్నాడు రంగారావు. అక్కడ తెల్లగుడ్డ వేసుకున్నవాడు దేశముఖుతో సమానం. ఇంగ్లీషు మాట్లాడేవాడు దొరతో సమానం. అక్కడి సుబేదారుతో తప్ప మిగిలినవారందరితోటీ మాకు పరిచయం అయింది. అన్వర సాబూ, దువ్వ సాబూ, సెషన్సు జడ్జి, అమీన్ సాబూ ఇంకా ఎవరెవరో మాకు షేక్ హాండు ఇచ్చి స్వర్గంనుంచి వడ్డట్టు చూశారు. మా ఇంగ్లీషు బాగుంటుందనీ, తమ ఇంగ్లీషు బాగుండదనీ అన్నారు. ఈ బొల్లి కబుర్లు నేను నమ్మలేదుగాని రంగారావు నమ్మేశాడు. ముఖ్యంగా జిల్లా సూపర్నెంటు దొరతో బాగా ఇంగ్లీషు మాట్లాడుతాడు. ఆ విషయం కూడా రంగారావు గమనించలేదు.

వీళ్ళంతా మమ్మల్ని గొప్పగా చూడటమూ, మామూలు మనుష్యులు మాతో మాట్లాడేటప్పుడు, నీ కాలొక్కుతా! నీ బాన్సని!” అని అడుగడుగునా ప్రాదేయపడటంచూసి రంగారావు తానేదో బ్రహ్మాండ నాయకుణ్ణుకున్నాడు. వది రోజులుండి రంగారావు తనదారిన తను వెళ్ళాడు. నాలుగు నెల్లు అక్కడ వుండిపోయినవాణ్ణి నేనూ. నాకు తెలుసును! రంగారావు వెంట నిజాం పోలీ సొకడు ప్రతిరోజూ తిరిగాడని, ఆ పోలీసుకూ నాకు స్నేహమయింది. రంగారావు వెంట తిరిగిన సంగతి నాతో వాడే చెప్పాడు. రంగారావు నేను బస్సు దిగిన గంటకల్లా అతను కాంగ్రెసువాడని పోలీసు వాసన పట్టేశాడు.

రంగారావు అక్కడ వుండగానే మరొక విషయం జరిగింది. ఒకనాడొక కుర్రవాడు వచ్చి రహస్యంగా ఫలానిచోట చిన్న మీటింగు జరుగుచున్నది రమ్మని మాకిద్దరికీ ఆహ్వానం అందించినాడు. ఏం మీటింగంటే మామూలు మీటింగేనన్నాడు. మీటింగుకు వెళ్ళాం. అంతా వది పంన్నెండు మంది వచ్చారు. అది కాంగ్రెసు మీటింగు. ఆ సంగతి తెలియగానే రంగారావు నిరుత్సాహపడ్డాడు.

“కాంగ్రెసు మీటింగు ఇట్లా చేస్తారా? ఈ రహస్యమేమిటి? ఈ వదిమంది మధ్యా ఈ టీర్మానాలేమిటి? ఇవి ఎవరికందుతై? ఎవరు వీటిని అమలు జరుపు తారు? మేం మీటింగు చేస్తే వేలకు వేలు చేరుతారే?” అంటూ రంగారావు తన సహజ రోరణిలో వాళ్ళకి వేడి ఎక్కించాడు. వాడి మాటలంతా అత్రంగా విన్నారు.

“ఈడ మీటింగంటే మంది వచ్చేదిలేదు. ఎవరికీ బయమే కాంగిరెసని ఏనాడైతే పెట్టినామో నాటినుంచి ఇట్టనే చాలా అయితుండది” అని అక్కడివాళ్ళ ఘాకు తెలియజేశారు.

ఇంటికి వస్తూ రంగారావు నాతో “ఎబ్బే! వీళ్ళ మొఖం! వీళ్ళకి రాజకీయ చైతన్యం ఎక్కించటానికి కనీసం ఒక శతాబ్దం పడుతుంది. స్వాతంత్ర్యమంటే ఏమిటో తెలియాలంటే అధమం రెండు శతాబ్దాలు పడుతుంది! మనమేదన్నా వీళ్ళకి సాధించి పెడితేకద్దు, లేకపోతే లేదు. ఎబ్బే వొట్ట గొడ్డుముండా కొడుకులు!” అన్నాడు.

రంగారావు వెళ్ళిపోయినాక నేను అతని చుట్టమైన డాక్టరుగారి స్నేహంగాని, మిగిలిన గొప్పవాళ్ళ స్నేహంగాని ఆశించలేదు. నాకు స్నేహమైన వారంతా అక్కడ చిన్నచిన్న ఉద్యోగాలు చేసుకునేవాళ్ళు. అందులో కొందరు సాయిబులు కూడా వుండేవారు. ఒక సాయిబు నాకు ఉర్దూ అక్షరాలు రాయటమూ చదవటమూ కూడా నేర్పాడు.

ఆ సాయిబు స్నేహితుణ్ణి చూస్తే నాకు చాలా సంతోషంగా వుండేది. అతని ప్రవర్తన అతి నిర్దుష్టంగానూ అతి వినయంతో కూడుకుని వుండేది. ఇంత వక్కపలుకు యిచ్చినా రెండు చేతులతోటి అందుకుని లేచి నిలబడి, దాన్ని కళ్ళకు మూడుసార్లు అద్దుకుని “షుక్రియా” అని మళ్ళా కూర్చునేవాడు. బీడీకి నిప్పు అందించినా ఇదే వరస. అతని విషయంలో ఒక చిక్కుగా వుండేది. ఈ వినయం నేనెక్కడ నటించగలను? నన్ను అతను మొరటు మనిషి కింద చూస్తాడేమోనని.

మాకు ఇటువంటి అలవాట్లు లేవు. నన్ను అపార్థం చేసుకోవద్దని అతనితో అందామని ఎన్నోసార్లు నోటిదాకా వచ్చింది. కాని తీరా ఆనబుద్ధి అయేదికాదు. ఎందుకంటే నా అంతరాత్మలో నిజంగా అతని ప్రవర్తనమీద నాకు గౌరవం లేదు. అతను జమిందారీ నాగరికతకు బానిస. ఆ సలాములూ, గుంజీలూ ఉంటేగాని అతని ఆత్మ గౌరవం నిలువదు. అతని ఆత్మ గౌరవమంతా దాని మీదనే ఆధారపడి ఉంది. మరి నేను చూసిన “బడాసాయి” లంతా ఇంతే. నూటికి పదిమందో. పన్నెండుమందో ఉన్న బడా సాయిబులు మిగతా వాళ్ళచే “నీ కాల్మొక్కుతా” అనిపిస్తున్నారంటే ఆ బానిసత్వం ఈ పది పన్నెండు మందికి సోకకుండా ఎట్లా ఉంటుంది?

అక్కడ నేనున్నది నాలుగు నెలలేకాని ఈ నాలుగు నెలలూ అయిపోయ్యే లోపుగా నేను స్వేచ్ఛ కోసం పరితపించసాగాను. బ్రిటిషువాళ్ళు మనని దాస్యంలో ఉంచారని పెద్దలు చెప్పగా వినటమేగాని ఆ దాస్యం స్వరూపమేమిటో అంత కన్న స్వేచ్ఛగా ఎట్లా ఉండవచ్చునో నాకెన్నడూ తెలియలేదు. నేను ఏ ఇంగ్లండ్ అమెరికానో పోయి అక్కడ జీవితం చూసి ఉంటే నా దాస్యస్థితి

అర్థం చేసుకుని ఉండేవాణ్ణిమో. నిజాము రాజ్యం చూసినాక బ్రిటిషువాళ్ళ పరిపాలన లక్షరెట్లు మెరుగనిపించింది.

ఈ నిజాము రాష్ట్రం వాళ్ళకి ఏ హక్కులూ లేవు. పోలీసులకి వివరీత మైన అధికారాలు. ప్రతి పోలీసు వాడూ గూఢచారుడే. ప్రతి కూలివాడూ వెట్టి వాడే. గ్రామాలున్నాయంటే దేశముఖ రాజు, లేకపోతే అమీన్ సాబు నవాబు. వాళ్ళ తరవాత వదేళ్ళు సర్వాధికారులు. అధికారులు ప్రజలను బహిరంగంగా దోచుకోవడమే పరిపాలన. వరంగల్ వంటి సుబాలో కూడా కచ్చేరీలలో ఉద్యోగస్తులు నవాబు దర్బారు వెలిగిస్తారు. తాంబూలం వెయ్యటమూ, బీడీలు కాలపటమూ, "ఝాన్ ఝాన్"లో ఉమ్మటమూ వాళ్ళ పని. అడిగే నాదుడు లేడు. లంచాలు పట్టని అధికారి వింత మనిషి. అవ్వల్ సాబ్ లంచాలు పట్టడని ప్రతీతి. అంటే వదివేలకు తక్కువ పట్టడట! నిజాములో కొందరు పెద్దలు నవాబు గారికి అర్జీ పెట్టుకుని సాయిబులతో సమంగానైనా హిందువులకు ప్రభుత్వోద్యోగా లిప్పించ వలసిందని అర్జీ పెట్టుకున్నారట. ఆ అర్జీ నేనక్కడ ఉన్న రోజుల్లోనే బుట్ట దాఖలయిందని విన్నాను.

ఈ విషయాలన్నీ చెవినివడ్డయే గాని నాకు నిజంగా వట్టలేదు. నన్ను బాధించినదల్లా అక్కడ ఎవరి దగ్గరా మంచి పుస్తకాలు దొరకవు. ఎవరితోనూ పెద్ద విషయాలమీద చర్చించటానికి లేదు. అక్కడ నాకు కావలసిన సంస్కారము లేదు. మా ఊళ్ళో ఉద్యోగం లేకుండా తిరిగినా ఆ గాలి పీలిస్తేనే చాలు. సాయంకాలము రెండు మూడు గంటలు క్లబ్బుకో పార్కుకో పోతేనే చాలు. జీవితం ధన్యమవుతుందని పించింది. నిజాము రాజ్యం వాదిలివేసి వచ్చేవాను.

"నీకు ముల్కీ సర్టిఫికేట్టు సంపాదిస్తాను. ఇక్కడే ఉండిపో!" అని నా సాయిబు మిత్రుడు చెప్పాడు. వద్దన్నాను.

ఏళ్ళు గడచినై. యుద్ధం వచ్చింది. నేను యుద్ధ సహకారం చేసిన వాణ్ణయినాను. రంగారావు ఆగస్టు హీరో అయినాడు. తదనంతరం నేను నిరుద్యోగినినైనాను. రంగారావు లాభసాటి వ్యాపారస్తుడైనాడు.

నాకు రాజకీయాల్లో ఆసక్తి లేదంటే రంగారావు నమ్మడు. నాకు పెట్టుబడిదారీలో విశ్వాసం లేదనీ, రష్యా అంటే అభిమానం ఉందని రంగారావుకు తెలుసును. చాటుగా నేను కమ్యూనిస్టుననీ, కమ్యూనిస్టులు నన్ను మాయ మాటలతో బుట్టలో వేసుకున్నారనీ రంగారావు అనుమానం. నేను దర్మిదుల పక్షం మాట్లాడినా కూలివాళ్ళ పక్షం మాట్లాడినా, అతను సమ్మెలను

గురించి నిరసిస్తూ మాట్లాడితే నేను ఒప్పుకోకపోయినా రంగారావు అనుమానాలు బలపడుతూ ఉంటాయి. నా సంస్కారానికి ఒక రాజకీయ బురఖావేనీ నా చేతిలో ఒక జండా పెడితే తప్ప రంగారావు అంతరాత్మకు శాంతి లేనట్టు కనబడ్డది. అప్పటికీ ఒకసారి స్పష్టంగా చెప్పేశాను:

“నువ్వు కావటానికి, స్వాతంత్ర్య ప్రియుడివేకాని, పెట్టుబడిదారీ విధానం సంమానికి మంచిది కాదనీ రష్యాలో ఇంకేమీ లేకపోయినా అందరికీ చేసుకునే టందుకు పనీ, తినేటందుకు తిండి, కట్టుగుడ్డా ఉందనీ అనుకునే స్వేచ్ఛ నా కుండరాదని నీ విశ్వాసం. నీ విశ్వాసానికి కారణమేమిటో నాకు తెలియటం లేదు. మాయ మాటలతో నన్ను కమ్యూనిస్టులు బుట్టలో వేశారంటున్నావు. నా స్నేహితుడివి కనక నా మంచి కోసం నువ్వే ఎందుకు నన్ను నీ బుట్టలో వేసుకోవూ?” అని రంగారావు నడిగాను.

ఇట్లా అడిగే అధికారం కూడా నాకుండ రాదన్న మేహం పెట్టాడు రంగారావు.

అయితే రంగారావు రాజకీయ విశ్వాసాలు రంగారావుకు సంపూర్ణమైన మనశ్శాంతి నివ్వలేదు. అతనికి ఆంధ్రరాష్ట్రం గురించి గట్టి అభిప్రాయాలుంటూ వచ్చినై. ఆంధ్రరాష్ట్రం వచ్చితిరాలి. ఆంధ్రరాష్ట్రం కోసమైనా తెలంగాణాను నవాబునుంచి గుంజుకోవాలి. రాజకీయంగా, పావం, మన కాంగ్రెసు వాళ్ళు నిజాము ప్రభువు సమస్య తేల్చలేని స్థితిలో ఉన్నారు.

“అయితే ఏంటే? ‘నీ కాలొక్కుతా, నీ బాన్సని’ అనే ముండాకొడుకులు ఎంత దైర్యంగా పోట్లాడుతున్నారోయ్, స్వాతంత్ర్యం కోసం? నేను కల్లోకూడా అనుకోలేదు సుమా! నయమే, నిజాములో కమ్యూనిస్టులు కూడా మంచిపనే చేస్తున్నారు. వాళ్ళని మెచ్చుకోక తప్పదు.” అన్నాడు రంగారావు నాదగ్గర.

ఇంతలో మళ్ళీ గాలి మళ్ళింది. ప్రజా ప్రభుత్వాలు “కమ్యూనిస్టు మీద” అణచటానికి ఉపక్రమించాయి. కమ్యూనిస్టు పత్రికల మీద కేసులు పెట్టి పని జరగక ప్రభుత్వం వీటిని అణచసాగింది. సరిహద్దుమీద నిజాము ప్రభువు వారి దౌష్ట్యాన్ని ప్రతిఘటిస్తున్న చోట్ల కమ్యూనిస్టులు నిర్బంధంలోకి వంపబడ్డారు. తెలంగాణా వీర పోరాటాన్ని చిత్రించే “మా భూమి” నాటకం మీద ఆంధ్ర విధించబడింది. నిజాము ప్రభువువారిని దారికి తెచ్చేటందుకు ఇవే మార్గాలని ప్రజా ప్రభుత్వం నిర్ణయిస్తే కాదనటానికి నే నెవణ్ణి?

కాని నేను రంగారావుతో మాత్రం “ఏమోయ్, మన ఆంధ్ర రాష్ట్రం ఇంకా వెనక్కి పోతున్నట్టు కనిపిస్తుంది?” అన్నాను.

రంగారావు నామీద విరుచుకు పడ్డాడు. నాకి ప్రభుత్వం పోవాలని ఉందన్నాడు. నేను నానాటికి మరీ చెడిపోతున్నానన్నాడు. నాతో మాట్లాడుతుంటే చూస్తేనే తనను ద్రోహికింద పోలీసులు ఎరెస్టు చెయ్యవచ్చునన్నాడు. నాతో ఏది మాట్లాడినా పరవారేదుగాని రాజకీయాలు మాట్లాడటం కంటే బుద్ధితక్కువ లేదన్నాడు.

"ధరలకి కంట్రోళ్ళుండాలంటే కమ్యూనిస్టు నన్నావు. ఉపాధ్యాయులకు జీతాలు పెంచాలన్నా కమ్యూనిస్టు నన్నావు. ఆయో పాపం, గాంధీజీని హత్య చేశారంటే కమ్యూనిస్టు నన్నావు. ఆంధ్ర రాష్ట్రం కావాలన్నా కమ్యూనిస్టునే అంటావా?" అన్నాను.

రంగారావు నామీద తనకున్న కసియావత్తు తీర్చుకున్నాడు, కసి దేనికో నాకర్థం కాలేదు. అది నన్ను బాధించనూ లేదు. అతను మాట్లాడుతున్నంత నేనూ నాకు వినపడ్డ మాటలు :

"నీ కాలొక్కులా! నీ బాన్సని!"

[ప్రథమ ముద్రణ : మే 1948, అభ్యుదయ]